

## Preise | Liste de prix

Produkt Produits	Einzel Entrée unique	12 er 12 entrées	6 Monate 6 mois	1 Jahr 1 an
Erwachsene Adultes	7.50	75.-	180.-	270.-
AHV/Studenten/Lehrlinge AVS/Étudiants/Apprentis	6.-	60.-	153.-	229.-
Kinder* Enfants*	4.-	40.-	90.-	130.-
Schlittschuhmiete Location de patins	7.50			
Schlittschuhmiete Schulen Location de patins écoles	3.50			
Schlittschuhe schleifen Aiguisage de patins	10.-			

\* 7 bis 15 Jahre | de 7 à 15 ans

Inklusiv ab 6 Monate : Hallenbad und Strandbad

Inclus à partir de 6 mois : piscine couverte et plage

## Öffnungszeiten | Horaires

MO, DI, DO, FR   LU, MA, JE, VE	09.00 - 16.30**
MI   ME	09.00 - 13.00   14.00 - 16.30   20.30 - 22.30*
SA   SA	08.00 - 11.15*   13.30 - 16.30
SO   DI	08.00 - 11.15*   11.30 - 16.30

\* Nur Hockey | uniquement du hockey

\*\* 13.30 - 16.30 Eislauf + Hockey | patinage + hockey (Nur mit Softpuck)

## Eismiete | Location de glace

Plauschteams Équipes amateurs	Eisstadion   stade de glace Überdachtes Ausseneisfeld   patinoire extérieure couverte	240.- 200.-
Liga-Clubs Clubs des ligues	Eisstadion   stade de glace Überdachtes Ausseneisfeld   patinoire extérieure couverte	210.- 190.-
Eisreinigung Nettoyage de glace	Zusätzlich/ supplémentaire	60.-
Garderobe / Vestiaire	2. Garderobe/ 2ème vestiaire	inkl. / inc.
Garderobenkasten / Casier	Saison	150.-

Kontakt Eismiete | Contact location de glace

Colette Peiry | 032 329 19 35 | colette.peiry@ctsbiel-bienne.ch

